Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

Band: 45 (1983)

Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 25.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

An der BEA 83 in Bern vom 29. April – 9. Mai stellen wir aus.

Hürlimann-Traktoren

von 48 bis 160 PS

Dank der vermehrten Zusammenarbeit innerhalb des S. L. H. Traktorenkonzerns, und der **damit verbundenen** Produktions-Zusammenlegung, werden wir in Zukunft noch stärker am Markt vertreten sein.

Die Qualitäts- und Preisrelation der erweiterten Hürlimann-Traktoren-Modelle von 48 bis 160 PS wird in Zukunft unschlagbar sein!

Verlangen Sie unverbindlich Vorführungen und Offertstellung! Lassen Sie sich von der Wirtschaftlichkeit unserer Hürlimann-Traktoren überzeugen! Sie werden überrascht sein! Über 80 Service-Stellen stehen Ihnen zur Verfügung. Zudem sind wir dabei unseren Kundendienst sowie das Ersatzteillager in Wil ständig zu vergrössern.

Sicherheit für die Zukunft

dank der Zusammenarbeit dreier Traktorenwerke.

Hürlimann-Traktoren - wenn Sie mehr verlangen!



HÜRLIMANN Traktoren AG, 9500 Wil, 073 - 232020

HAUPTNER offeriert für die vollkommene Hütesicherheit

Die Viehhüter mit den überzeugenden Vorteilen:

Helio Pari 4000 G



- Kein Netzanschluss
- Kein Batteriewechsel und kein Aufladen
- Keine Betriebskosten
- **Garantie 2 Jahre**
- Kontrollampe zur Überprüfung des Zaunes

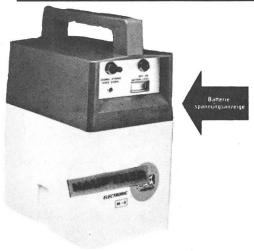
komplett mit Stabhalterung/Erdung, betriebsbereit

Art.-Nr. 02505 Fr. 498.—

Ihr völlig wartungsfreies Solar-Weidezaungerät mit den überzeugenden Pluspunkten:

- Permanente Ladespannungsanzeige
- SEV-geprüft
- Günstiger Preis
- Konstant sehr starker Hochspannungsimpuls

HelioPan erzeugt aus Tageslicht (Winter und Sommer) elektrische Energie und lädt damit den eingebauten wartungsfreien Speicher immer wieder auf. Somit sind Tiere bei Tag und Nacht wohl behütet!



Art.-Nr. 02200

Wir führen auch sämtliches übrige Weidezaun-Material (Isolatoren, Drähte, Pfähle usw.).

HAUPTNER

10000 Betriebsstunden

VOLL-ELECTRONIC

- Mechaniklos
- **Erdschlusssicher**
- Kontrollampe
- **Keine Wartung**
- **Batterie-Spannungsanzeige**
- Trockenbatterie, 10000 Betriebsstunden
- SEV-geprüft
- Unzerbrechliches Kunststoffgehäuse
- Leicht und handlich
- 8 Tage auf Probe lieferbar
- Günstiger Preis:

Art.-Nr. 02200

nur Fr. 298.—

Verlangen Sie ein Gerät unverbindlich zur Probe und überzeugen Sie sich selbst von den Vorteilen.

Verlangen Sie Gratis-Katalog!

Hauptner-Instrumente GmbH

8304 Wallisellen

Neue Winterthurerstrasse 81-83



Tel. 01 - 830 10 50



Panzer – Oberberger Güllepanzer (ein Volltreffer)

Die absolute Neuheit – ein Vakuumfass mit mehr Druck als ein Pumpfass. Der Güllepanzer erschliesst neue Möglichkeiten in der Gülleausbringung. Der Güllepanzer ist stabil wie ein Panzer und einfach in der Bedienung. Informieren Sie sich und rufen uns einfach an.

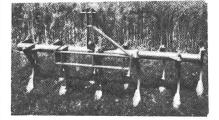
Josef OBERBERGER Maschb. D-7989 Argenbühl Eglofs-Reute, Tel. 0049-7566-487 oder 601 Stalleinrichtungen – Gülletankwagen Verkauf nur über den Fachhandel



Beratung und Verkauf an der BEA, Halle 17c und im Freigelände!

■ Fülle Treibstoff nie bei laufendem Motor ein!

Gilioli-Kombigrubber



Gilioli-Ballenlader



Compact-Kreiselegge



Gilioli-Automatikwagen



Gilioli-Futtermischwagen





Landmaschinen, 8308 Mesikon-Illnau Telefon 052 - 44 13 68



Erhalten alle Ihre Berufskollegen die «Schweizer Landtechnik»?

Nein?
Dann sind sie nicht Mitglied des SVLT!

Meldet ihre Adresse dem SVLT Postfach 53 5223 Riniken

Danke!



"Das kleine Paket, speziell für den Maisproduzenten. Staubfrei. Handlich. Doppelt wirksam."



Einer von 15 Pflanzenschutzberatern bei Ciba-Geigy:

Hans Gurtner 3312 Fraubrunnen

(R)

Gesaprimi

das mit den Kügelchen.

bekämpfung im Mais wirtschaftlicher und angenehmer. Gesaprim Quick in der Granulatform ermöglicht eine staubfreie Unkrautbekämpfung. Die handliche, platzsparende Packung kann in einer Hand zerknüllt werden. Keine Probleme mehr mit sperrigen Kanistern. Gesaprim Quick ist wirtschaftlich. Seine grosse Wirksamkeit macht sich bezahlt.

die Unkraut-

Bei der Ernte zahlt sich's aus.

CIBA_GEIGY

Forschung zum Nutzen der Landwirtschaft.

AS-Gürtelreifen TM 300/TM 200

Die 6-Vorteile-Reifen für moderne Ackerschlepper

Vorteil Nr.

Spart Kraftstoff!

Das bewirkt die stabile Gürtelkonstruktion. In Verbindung mit der elastischen Karkasse ist die Aufstandsfläche größer. Die Reifen liegen satt auf und sinken nicht ein. Das macht sich deutlich bemerkbar bei nachgiebigen Böden: also tiefgründigem Acker, feuchtem Sand und nasser Grünfläche. Ihr Schlepper kommt mit wesentlich weniger Motorkraft aus. Er verbraucht deshalb deutlich weniger Sprit.

Vorteil Nr.

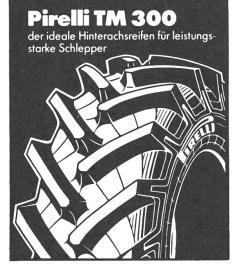
2 Keine Preßfurchen! Geringere Bodenpressung!

Größere Aufstandsfläche heißt auch Schonung des Bodens. Preßfurchen werden vermieden, der Boden bleibt locker und sauerstoffreich: Die entscheidende Voraussetzung für gutes Wachstum und gute Erträge.

Vorteil Nr.

Hochprozentige Traktion

Die ausgeklügelten Reifen-Profile verzahnen sich in hervorragender Weise mit dem Boden. Sie sind durch den unterlegten Gürtel stabilisiert und fest mit der Karkasse verankert. Das Resultat: Hochprozentige Traktion bei wesentlich geringerem Schlupf. Das Ergebnis: Zeit- und Gelderspamis.



Pirelli TM 200

die ideale Ergänzung zum TM 300 für die Vorderachse leistungsstarker Allrad-Schlepper. Er ist auch der Hinterradreifen für kleinere Schlepper



IRELLI

Vorteil Nr.

Hochstollen mit Selbstreinigung

Sie erkennen den Pirelli TM 300 sofort an den Selbstreiniger-Kanten zwischen den Hochstollen. Diese "Schollenbrecher" bewirken, daß beim Abrollen des Reifens die eingedrungenen Erdschollen aufgebrochen und ausgeworfen werden. So bleibt das Profil offen und griffig. Auch auf schwerem Boden.

Vorteil Nr.

Wirksamer Flankenschutz

Weit nach außen gezogene Hochstollen und Greifkanten geben dem TM 300 und dem TM 200 wirksamen Flankenschutz. Seitenwand-Beschädigungen werden dadurch weitgehend vermieden. Die Lebensdauer der Reifen wird erhöht.

Vorteil Nr.

6 Gute Straßenlage

Die zur Laufflächenmitte hin in Fahrtrichtung gewinkelten Stollen gewährleisten präzisen Geradeauslauf. Es kommt "viel Gummi" auf die Straße. Das begünstigt den Antrieb und verbessert die Zugkraft. Mit Pirelli-Gürtelreifen ist Ihr Schlepper voll straßentauglich. Auch darauf kommt es an.

Immer mehr Traktorenhersteller entscheiden sich für Gürtelreifen von Pirelli. 6 besondere Vorteile sprechen dafür. Nutzen auch Sie diese Vorteile. Entscheiden Sie sich für Pirelli. Eine bessere Wahl können Sie nicht treffen.

Signar you Ihrem Fendt-Händler

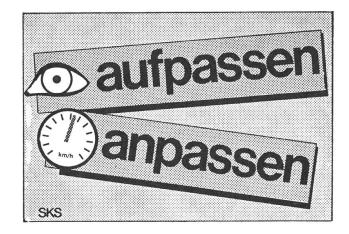
Typ
Typ
Fendt 611 S

Eine Dienstleistung des Landwirtschaftlichen Genossenschaftsverbandes Schaffhausen

371



Kartoffelanbau Bei uns erhalten Sie ein komplettes Programm: Vielfachgeräte zum Setzen, Hacken und Häufeln, 2- bis 6reihig, unverwüstlich! Legeautomaten 2-, 4- oder 6reihig, schonende Ablage. Auch für vorgekeimtes Saatgut bestens geeignet. Wisent Kartoffelvollernter robust. leistungsfähig, schonend 3 verschiedene Baureihen. daher ist für jede Betriebsgrösse die richtige Maschine lieferbar. Verlangen Sie ein Winterangebot, denn jetzt kaufen Sie günstig! **MASCHINEN AG** 4112 Bättwil/Basel Tel. 061 75 11 11



wünsche Prospekt Förderbänder/Zubringer

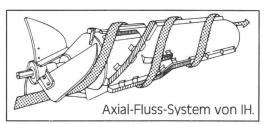


Axial-Flow-Mähdrescher von International auf Erfolgskurs.

In Europa stehen über 1000 Axial-Flow-Mähdrescher im Einsatz, und auch in der Schweiz schätzen immer mehr Landwirte die Vorteile der neuen Generation.

Verständlich – denn das Axial-Fluss-System mit der Dreschtrommel in Längsrichtung bietet handfeste Vorteile. So erlaubt es eine schnelle und optimale Abstimmung auf unterschiedliches Erntegut. Im Getreide und Raps arbeitet der Axial-Fluss-Mähdrescher ebenso überlegen wie im Mais. Die Spindelanteile beim Corn-Cob-Mix sind fein dosierbar. Auch Lagergetreide mit erhöhtem Feuchtigkeitsgehalt wird einwandfrei und schnell verarbeitet.

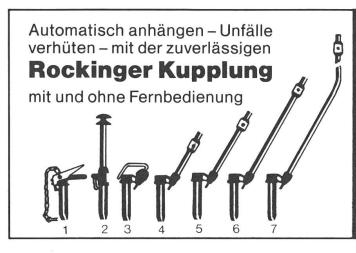
Bei einem Axial-Fluss-Mähdrescher investieren Sie zukunftssicher. Verlangen Sie Unterlagen und Referenzliste.

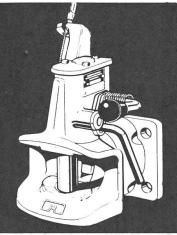


Axial-Flow – ein revolutionäres System setzt sich durch.



Aktiengesellschaft Rohrer-Marti, Landmaschinen 8105 Regensdorf, Telefon 01 / 840 11 55





An der BEA zu sehen Stand Marolf

Generalvertretung **Hirschi AG** Römerstrasse 14 **2501 Biel** Tel. 032 - 25 81 31

Neues und Bewährtes im Kartoffelbau

Unser Maschinenprogramm

Kartoffelerntemaschinen:

- SAMRO FARMER
- SAMRO SC
- SAMRO SUPER
- SAMRO SC-SUPER
- SAMRO SUPER K
- SAMRO JUNIOR

Kartoffelsortiermaschinen:

- SAMRO KS 80
- COMPAS-LANGCO

Elektronische Trenngeräte:

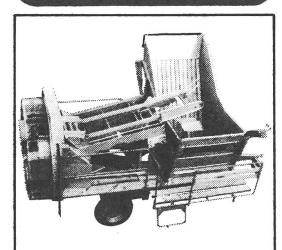
SAMRO SEPARATOR 8024

Kartoffellegemaschinen:

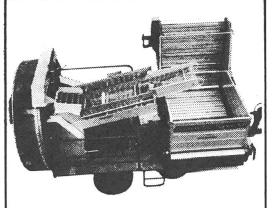
- CRAMER MINOR
- CRAMER JUNIOR-SPEZIAL
- STRUCTURAL

Drei Begriffe, auf die Sie sich verlassen können:

- SAMRO-TECHNIK
- SAMRO-QUALITÄT
- SAMRO-SERVICE



SAMRO SCB



SAMRO SC-SUPER RB

SAMRO BYSTRONIC stellt seine Technik voll und ganz in den Dienst des Kartoffelbaus. Dabei wird Bewährtes laufend verbessert und Neues wird entwickelt, wo es die Zeit und der Fortschritt notwendig erscheinen lassen, SAMRO BYSTRONIC bestimmt die Entwicklung der Mechanisierung und der Automatisierung im Kartoffelbau entscheidend mit. Der Schweizer Kartoffelbau mit seinem hohen ha-Ertrag und seiner beneidenswerten Qualität bildet eine ausgezeichnete Grundlage für diese Bemühungen.

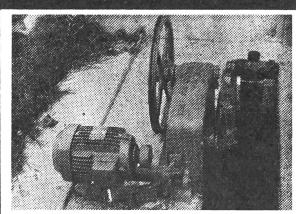
Besuchen Sie unseren Stand an der BEA in Bern. Halle 17C

Bystronic Maschinen AG, Abt. Landmaschinen, 3400 Burgdorf, Tel. 034 22 55 55

HUBER Agrartechnik



Spezial-Jauche-Rührwerk mit 2PS-Motor

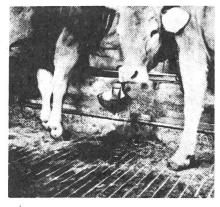


- neue Entwicklung, alle wichtigen Teile säurebeständig!
- mit dem 2-PS-Motor k\u00f6nnen bis 430 Kubikmeter ger\u00fchrt werden
- garantierte Rührwirkung
- 45jährige Erfahrung im Jauche-Rührwerk-Bau

Verlangen Sie Prospekte!

J.von Arx, 9202 Gossau, Tel. 071-85 30 60

amagosa

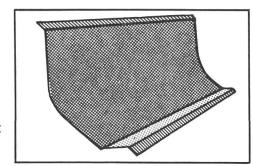


AGOflex-Gummistallmatten, nach Mass

- wir entsprechen (fast) allen Masswünschen
- die Gewebe-Einlage gibt den AGOflex-Matten die Stabilität, auch bei Fabrikation am Stück über mehrere Läger.
- wirksamer Schutz gegen Kälte und Feuchtigkeit, sowie gegen Erd- und Wasserstrahlen
- eigene Fabrikation



- seit über 10 Jahren bewährt
- kein Rosten, keine Alterung, kein Durchlecken
- einfache Selbstmontage
- ob alte oder neue Krippe, ob Holz oder Beton, unsere Chromstahl-Krippenschalen passen überall.



AMAGOSA AG - 9202 Gossau Tel. 071/85 88 66

amagosa





Wir freuen uns auf Ihren Besuch an der BEA, Halle 17A



Verlangen Sie unverbindlich Prospekte, detaillierte Angaben, Preislisten oder eine Vorführung bei Ihrem Händler oder direkt bei



GEHRING Maschinenfabrik AG 9548 Matzingen (Thurgau) Telefon 054 - 9 61 89

PNEU-SH@P JUNOD

8330 Pfäffikon ZH Schanzweg 8 Tel. 01 / 950 06 06



AKTION Frühjahr 83

Dank Grosseinkauf auf



absolute Tiefstpreise

Profitieren Sie von:

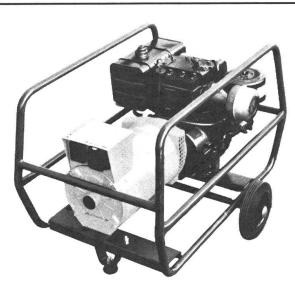
- unserer seriösen Beratung
- unserer grossen Auswahl
- dem grössten Lager in der Schweiz
- unserem prompten Zustelldienst

Gratis Versand ganze Schweiz

Rufen Sie unverbindlich an -Sie werden überrascht sein!

Auf Verlangen Montage bei Ihnen zu Hause





Spezialangebot

Stromerzeuger, fahrbar, 220/380 Volt, mit B + S-Benzinmotor, 4-Takt.

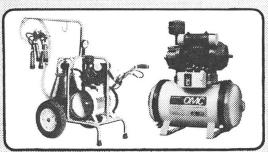
4800 Watt, Fr. 2'990.- inkl. Wust

Grössere und kleinere Modelle mit Benzin- oder Dieselmotoren ab Lager lieferbar. Service in der ganzen Schweiz garantiert.

Bimex Technic AG, 3645 Thun-Gwatt Telefon 033 - 36 44 26



Ihr Partner für Landmaschinen



Melkanlagen OMC

- OMC für rasches, sauberes und schonendes Melken
- Leistungsfähige Eimer- und Rohrmelkanlagen zu interessanten Preisen
- EFAM und SEV zugelassen



Stromaggregate s+m

- Leistungsfähig und preisgünstig für den vielseitigen Einsatz
- Mit Benzin- oder Dieselmotor für 220 oder 380 V

Heulüfter s+m

- Der Heulüfter mit enormer Leistung
- Kein Einwanden: geräuscharm
- Vorteilhafter Preis



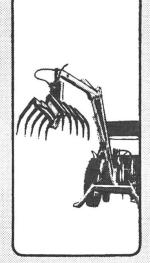


Entmistungsanlage s+m

- Grosse Leistung für höchste Ansprüche
- Verschiedene Ausführungen und Grössen
- Interessanter Preis

Ladekran Leon

- Ein kleiner Lader mit grosser Leistung
- Seit Jahren bewährt
- Komplett mit Mistgabel und Hydraulikpumpe nur Fr. 4980.-

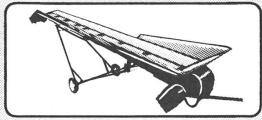


Für kostenlose Beratung und Planung steht Ihnen unser Fachmann zur Verfügung: Fragen Sie uns an!

Gerne machen wir Ihnen unser Angebot: Profitieren auch Sie!

Förderband s+m

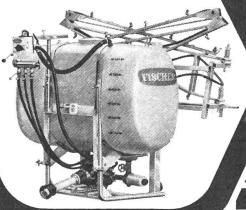
- Zum Befördern von Heu, Stroh, Gras, Silage, Säcke usw.
- Längen von 6–12 m mit verschiedenen Antriebsmöglichkeiten
- Ein bewährtes Gerät zu einem günstigen Preis



3713 Reichenbach

Schmid+Mägert Maschinenbau Tel. 033 76 11 62





FISCHER AG, SPRITZENFABRIK 1801 Fenil-Vevey, Tel. 021/51 32 43 3028 Bern-Spiegel, Tel. 031/53 81 31 3422 Kirchberg, Tel. 034/45 42 81 8552 Felben, Tel. 054/9 98 21



Zukunftsorientierter Pflanzenschutz

Die Technologie von morgen – bei FISCHER schon heute!

Umweltfreundlicher dank ORDOMAT. Genauester Dosierautomat mit einfacher, gut ablesbarer Tabelle, die keine Fehleinstellungen mehr zulässt.



Präziser mit GRAVI-MATIC. Autom. Gelän-

deanpassung des Balkens ohne nachzustellen.

Sicherer dank 3-facher Filtrierung mit **grossen Siebflächen.** Z.B. Düsenfilter selbstreinigend.



.....

FISCHER-Technik. Genügt schon heute den höchsten Anforderungen der Flüssigdüngung! — Profitieren Sie.

Die ideale Schweissanlage



für den fortschrittlichen Landwirt

GLOOR liefert «nach Mass» genau das Richtige für Ihren Bedarf.

Prospekte mit Preisangaben erhalten Sie gratis durch Einsenden des Coupon an:

DOC

GLOOR:

GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk 3400 BURGDORF, Tel. 034 22 29 01

Name: _____

Bei Maschinen-Käufen sich auf die Inserate in der «Schweizer Landtechnik» beziehen!

Elektromotoren Neu+Occ.

3 Jahre Garantie. Schalter, Kabel, Poulie, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten wie Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder Keilriemen.

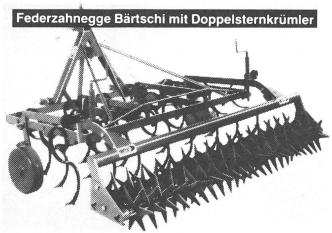
Treibriemen

in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst. Keilriemen.

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprosekte mit Preisliste ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55











ACCORD Pneumatic Sämaschine einfache Einstellung, Saatmenge von 2 – 360 kg/ha, für Grob- und Feinsaat, höchste Dosiergenauigkeit durch ein Zellenrad, geringe Rüstzeiten, grosse Flächenleistung, Reihen- und Bandsaat (8 cm).

ACCORD – die optimale Sätechnik Verlangen Sie den FAT-Bericht.

Verlangen Sie Spezialprospekte und fachmännische Beratung.

Bärtschi, Ihr Spezialist für die Bodenbearbeitung

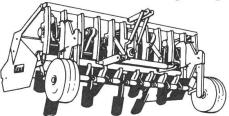
Bärtschi & Co. AG Landmaschinenfabrik, 6152 Hüswil Tel. 045 88 16 16





Сепли

Ihre Bodenbearbeitungsprobleme lösen wir mit der CELLI Spatenmaschine in einem Arbeitsgang!



Ideal bei verdichteten Böden! CELLI Spatenmaschinen:

- mit grösster Flächenleistung
- wartungsfrei durch Ölbadlagerung
- die meisteingesetzte in den g\u00e4ngigen Arbeitsbreiten von 100 bis 350 cm
- minimaler Kraftbedarf und 4-Gang-Getriebe

CELLI Flachzinkenrotor von SILENT



die ideale Lösung für eine Bodenbearbeitung, ohne den Boden zu verdichten

- kombiniert mit Grubber, dem Idealgerät für saatfertige Bodenbearbeitung in einem Arbeitsgang
- schnell umgebaut in eine normale Rotorfräse
- eine echte Alternative zur Kreiselegge
- einfache Konstruktion, dadurch verschleissarm!
- sehr günstiger Preis Arbeitsbreiten: 2,10 m und 2,30 m

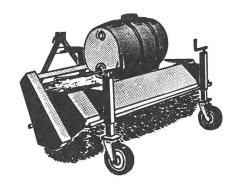
SILENT AG

8108 Dällikon -Buchserstrasse 16 Tel. 01 - 844 00 10

Wira Kehrfix

Besuchen Sie uns an der BEA

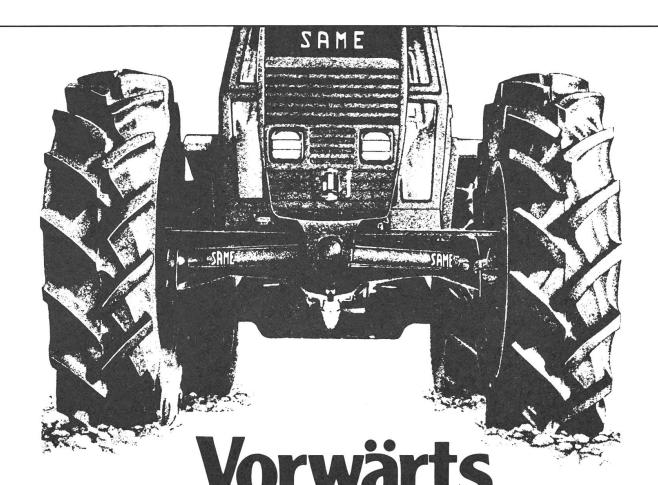
Strassenkehrmaschinen für Traktoranbau, mit oder ohne Sammelbehälter und Sprühvorrichtung, zurzeit besonders preisgünstig.





Landmaschinen 9246 Niederbüren SG, Tel. 071 - 81 14 21





Vorwärts mit dem SAME Allrad-System.

Volle Motorleistung, über vollbelastbare Vorderachsen direkt auf die Vorderräder gebracht. Ohne Rutschkupplung, ohne Kreuzgelenke. Volle Kraft voraus über Vorderachs-Mittelpunktdifferential. Planetengetriebe und grossdimensionierte Vorderräder (z.B. 14-24 bei Leopard, 85 DIN-PS).

Vorwärts mit der grossen SAME-Zugleistung.

Mit luftgekühlten SAME-Dieselmotoren von 25 kW (34 DIN-PS) bis 110 kW (150 DIN-PS). Enorm sparsam im Verbrauch. Mit hohem Drehmomentanstieg im weiten Drehzahlbereich. Mit Kraftreserven, die da sind, wenn man sie braucht.

Vorwärts mit dem SAME-Kabinenkomfort.

Auf Silentblöcken gelagert, geräuscharm im Innenraum (z.B. Centurion 84.5 db)*. Bequemer Einstieg. Grosse Beinfreiheit durch hängend angeordnete Pedale und Seitenschaltung ab Leopard (85 DIN-PS) Hervorragende Rundumsicht und auf beide Vorderräder. Und natürlich mit Standheizung.

Nach O.E.C.D. Norm geprüft.

Vorwärts mit dem SAME-Komplettpreis.

Denn auch zusätzliche Ausrüstungen gehören bei SAME zum Standard-Lieferumfang.

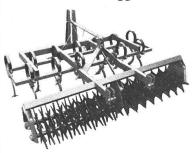
Ausführliches Informationsmaterial sowie Händlernachweis:
A. Dachauer, Küblis (081) 54 19 45; Fédération des Syndicats agricoles Fribourg (037) 82 31 01; Koster AG, Schönengrund (071) 57 12 24; W. Mahler AG, Obfelden (01) 761 41 91; D. Marsadri, Personico (092) 74 24 16; M. Verolet, Martigny (026) 2 12 22; VLG Bern (031) 50 31 11.

SAME-Traktoren-Programm: Delfino 25 kW (34 PS) ● Falcon 33 kW (48 PS) Condor 38 kW (52 PS) ● Minitaurus 43 kW (58 PS) ● Taurus – serienmässig mit Komfortkabine – 43 kW (58 PS) ● Corsaro 48 kW (65 PS) ● Centauro 70 50 kW (67 PS) ● Centurion 75 DT – serienmässig mit Komfortkabine – 54 kW (73 PS) ● Saturno 55 kW (78 PS) ● Leopard Export – serienmässig mit Komfortkabine – 61 kW (88 PS) ● Jaguar – serienmässig mit Komfortkabine – 69 kW (94 PS) ● Tiger Six – serienmässig mit Komfortkabine – 74 kW (105 PS) ● Buffalo – serienmässig mit Komfortkabine – 110 kW (150 PS) ● Alle Typen serienmässig auch in Hinterrad-Ausführung.

ZAUGG-Qualitätsgeräte für den Ackerbau

ZAUGG-Kombi-Egge

ZAUGG-Grubber



- stabiler Stahlrohrrahmen
- Montage von verschiedenen
- Igel- und Spatenwalzenblock
- ▶ stabiler Stahlrohrrahmen
- Zinken auf vier Balken verteilt
- Krümler- und Ringelwalzenblock





- starre Zinken mit Bruchsicherung
- gute Bodenvermischung
- ▶ 3, 5, 7 oder 9 Zinken
 - ein- oder zweibalkig
- geringer Zugkraftbedarf

Alle Geräte mit ZAUGG-Unterlenker-Schnellanschluss und Anhängepunkte für verschiedene Nachlaufgeräte.



ZAUGG-Federzinken-Egge



Tel. 035/619*5*1

Gebr. Zaugg AG 3537 Eggiwil

Praktische, bewährte

Stahldrahtsilos

5-mm-Draht

mit verstärkten Bodenringen und lichtundurchlässigen Kunststoffauskleidungen (grau-grün). Jeder Durchmesser lieferbar. Ab Fr. 28.- je m3 Siloraum.

Solide Wasserpressen.

Walter Schlegel, Derrière-les-Murs, 1580 Avenches Telefon Werkstatt 037 - 75 25 12, Wohnung 037 - 75 29 14



24 x 36 cm

Fr. 8.-27 x 40 cm Fr. 12.-Fr. 10.-35 x 53 cm Fr. 16.-

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071 - 85 18 55

Sehr günstig zu verkaufen

Neue Förderbänder und Zubringer

in diversen Grössen mit kleinen Farbschäden (Spezial-Rabatt).

W. HUBER AG, Kunststoffwerk, 5426 LENGNAU Telefon 056 - 51 17 31



Kompressoranlagen Hochdruckpumpen Schweissanlagen Elektrowerkzeuge Metabo-Klauenpfleger Hobel- und Fräsmaschinen Vieh- und Schafscheren

Praktische Vorführung an der BEA

ROKI AG

A. Wälchli B. Sommer Grubenweg 2 3422 Kirchberg BE Tel. 034 - 45 26 74



Mit dem vollhydraulischen Krüger-Kran erreichen Sie in Alt- und Neubauscheunen eine optimale Raumausnützung. Hervorragend auch die Übersicht mit der Kanzelsteuerung.

Krüger-Brückenkran in Verbindung mit DEMAG-Antriebsaggregat – eine leistungsfähige Anlage mit vielen technischen Vorteilen.

Verlangen Sie bitte unsere Prospekte.





Agrar Fabrik landw. Maschinen AG 9500 Wil SG Telefon 073/25 16 25



NORDSTEN IN Lift-o-matic



Sämaschinen

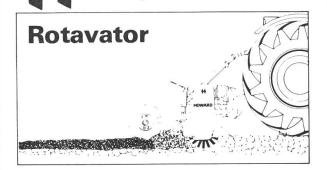
Dank begeisterten Kunden steigende Verkaufszahlen.

Generalvertretung



8450 Andelfingen 1, ZH Tel. 052 - 41 11 22

Wer rechnet wählt HOWARD



Wegen Umorganisation auf allen Lagermaschinen

jetzt Aktionspreise

Ebenso auf den weltberühmten, robusten

KONGSKILDE-Kultureggen

und

BAMFORD-Ballenpressen

Fragen Sie sofort an, **es lohnt sich!** (Gilt solange Vorrat)

86



SUPER TRACTION RADIAL

von Goodyear

- Höhere Zugkraft. Die Stollen sind 20% höher als bei einem Standard-Hinterrad-Traktorreifen. Dies wiederum bewirkt eine um 20% bessere Verzahnung im Boden. Zusammen mit der speziellen Stollenform ergibt dies geringeren Schlupf.
- Bessere Selbstreinigung. Für Hinterrad-Traktorreifen ist die Selbstreinigung von grösster Wichtigkeit. Darum hat der SUPER TRACTION RADIAL einen um 18% grösseren Stollenabstand sowie
- eine glatte Oberfläche zwischen den Stollen.
- Doppelte Lebensdauer. Bis zu 100% mehr Kilometerleistung dank der Radial-Gürtel-Konstruktion, die Profilbewegungen auf ein Minimum beschränkt und für gleichmässige Bodenpressung sorgt.

Verlangen Sie das ganze Programm unserer Landwirtschafts-Reifen bei Ihrem Händler.



Kleinanzeigen

Occasionen

In dieser Rubrik können auch Sie für einen günstigen Preis ihre Occasionen anbieten oder suchen. Senden Sie uns ihre Textvorlage oder rufen Sie uns einfach an!

1 Feld 72 x 20 mm Grössen: 2 Felder 72 x 40 mm Preis: Fr. 56.-Fr. 112.-

Ihre Anzeige plazieren wir in der nächst erreichbaren Ausgabe.

Hofmann-Annoncen AG, Postfach 229, 8021 Zürich Telefon 01 - 207 73 91

Zu verkaufen:

Occasionsmaschinen, z.T. neue Maschinen mit Einschlag 1 Bührer-Traktor, Spezial mit 4-Zylinder-Mercedes-Dieselmotor, 30 PS. Bereifung 11,2/10–28" hinten; 5/50–16 vorn; mit Hydraulik und 3-Punkt-Gestänge.

1 Occasions-Ladewagen Agrar, Typ LWM 01. Bereifung 10,0 x 15", inkl.

Dürrfutter-Aufsatz, Inhalt 17 m³

1 Merk-Pullax P 62 mit Mercedes-Dieselmotor, neu Merk-Spillwinde, Sicherheitsrahmen, Servo-Lenkung und Druckluft-Bremsanlage

1 Caron-Transporter, Mod, 245 mit 3-Seitenkipper, 45-PS-Lombardini-

1 Caron-Transporter, Mod. 233 mit 3-Seitenkipper, 33-PS-Lombardini-Dieselmotor, revidiert.

1 Caron-Transporter, Mod. 518 mit 3-Seiterkipper, 24-PS-Benzinmotor,

1 Fautz-Holzspaltmaschine, neu, alle Funktionen hydraulisch betätigt. Merk-Pullax AG, Austrasse 43, 8953 Dietikon, Tel. 01 - 740 84 30.

ZU VERKAUFEN

2-Takt-Dieselmotor 3,5 PS

Fr. 225.-

Telefon 033 - 23 44 23

Schweissapparate KOBEL Notstrom- und Zapfwellengeneratoren Wasserturbinen **Neuheit:** Hochleistungs-Windturbinen

Hans Kobel, Elektroapparatebau, 3416 Affoltern, Stand 1808, Halle 18

ZU VERKAUFEN

2-Takt-BENZIN-MOTORPUMPEN

Fr. 260.- bis 635.-

Telefon 033 - 23 44 23

Zu verkaufen div. Occ.-TRAKTOREN!!

- FORD 5000, 78 PS, Sturzkabine, 10-Gang
- FORD 5000, 78 PS, DUAL-POWER 16/8-Gang
- FORD 3610, 47 PS, Serie 10, Sturzkabine
- FORD 3600, 48 PS, revidiert
- FORD 3055, 55 PS, revidiert
- Einige fahrbereite Traktoren ab Fr. 1500.-

Tausch, Teilzahlung, OK-Garantie

PROTRACTOR AG, 4533 Riedholz-Solothurn

Tel. 065 - 23 23 43 oder Tel. 062 - 51 04 89

Zu verkaufen günstigen

DIESELMOTOR 3,5 PS

Fr. 1'500.-

Tel. 033 - 36 44 26

Occ. Früh Rotoreggen 2 Meter Neuwertige Vorführegge Früh, 2,5 Meter, sowie Maletti-Egge mit 3-Gang-Getriebe. Jauchemixer und Rührwerk, dif. Occasionen.

J. FRÜH, Maschinenfabrik, 9542 Münchwilen TG Telefon 073 - 26 20 33

Zu verkaufen sämtliche Traktore mit Garantie FIAT 540 DT 12, mit Jakob-Kabine. FIAT 640/8, mit Servolenkung, total revidiert. FIAT 450/6, total revidiert. FIAT 550/8, mit Jakob-Kabine, total revidiert.

MF 175 S. mit Servolenkung, total revidiert.

Hans Hauri, Land- und Kommunalmaschinen 5734 Reinach Tel. 064 - 71 41 51

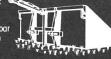
Die erste hydraulisch gesteuerte Kippschaufel (patentiert)

- Kippschaufel:

 Verwendbar für jeden
- Traktorentyp Massanfertigung auf
- Wunsch Stabile Einzelausführungen
- hydraulischer Oberlenker:

 speziell langer Hub

 für bereits bestehende
 Kippschaufel verwendbar
- auch separat erhältlich



Hansruedi Bärtschi Thorenbergstrasse 3 6014 Littau Tel. 041 55 29 43

ZU VERKAUFEN 16-PS-DIESELMOTOR, luftgekühlt

Fr. 1455.-

Telefon 033 - 23 44 23

Traktor BUCHER D 4000, 38 PS, mit Mähbalken Traktor HOLDER ALLRAD, 20 PS Traktor MF 135, 45 PS, Bremsen vorn Traktor SCHILTER UT Forst, 65 PS Transporter SCHLTER 2000, 22 PS Ladegeräte AEBI-SCHILTER 9-12 m Vinz. BLUM, 9436 Balgach, Tel. 071 - 72 18 84

Dieses Feld ist für Sie reserviert!

Zu verkaufen günstige

Notstromgruppe 100 kVA

occ. neuwertig Fr. 27'500.-

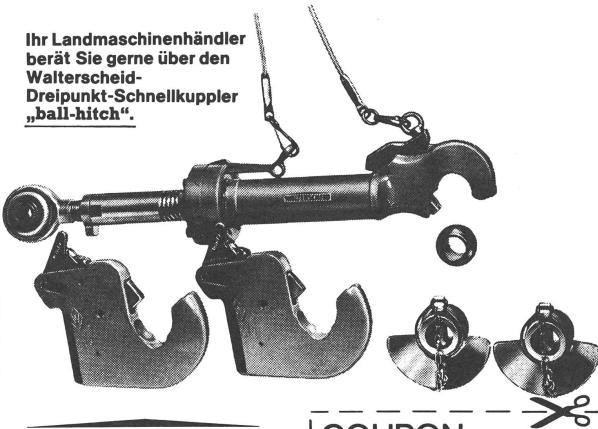
Tel. 033 - 36 44 26

ie Arbeits-

Der Walterscheid-Dreipunkt-Schnellkuppler »ball hitch«

Der Walterscheid-Dreipunkt Schnell kuppler "ball-hitch" ist der Schnell kuppler mit der innenliegenden Ver riegelung, automatisch selbstsichernd. Er paßt zu jedem Traktor und Gerät und ist lieferbar für alle Traktorengrößen und Kategorien. Die Kugelenden der Unterlenker werden durch Fanghaken ersetzt, der normale Oberlenker durch

einen eleskop-Oberlenkei Das An und Abkuppeln zwischen Traktor und Gerät ist problemlos Auf die Geräte bolzen werden Kugelfangprofile bzw Kugelhülsen aufgesteckt Das An und Abkuppeln erfolgt vom Traktorsitz aus kann aber auch durch direkte Handoder Fußbetätigung erfolgen.



WALTERSCHEI

Paul Forrer AG Zürich

Aargauerstrasse 250 Postfach, 8048 Zürich Telefon 01 64 39 33/35

Ich interessiere mich für den Walterscheid-Dreipunkt-Schnellkuppler "ball-hitch". Bitte senden Sie mir weitere Informationen:

Einsenden an: Paul Forrer AG, Postfach, 8048 Zürich